

Ⓢ Bedienungsanleitung

Batterietester „VC1T“

Best.-Nr. 2522654

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt dient für das Testen von Batterien, Knopfzellen und Akkus (Micro, Mignon, Baby, Mono, 9-V-Block, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 und 1,5 V / 3 V Knopfzellen). Das Display zeigt die Spannung und damit die Restkapazität in einem Balkendiagramm an.

Der Betrieb des Batterietesters erfolgt über eine Batterie vom Typ AAA/Micro.

Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen dürfen Sie das Produkt nicht umbauen und/oder verändern. Falls Sie das Produkt für andere Zwecke verwenden, als zuvor beschrieben, kann das Produkt beschädigt werden. Außerdem kann eine unsachgemäße Verwendung Gefahren wie z.B. Kurzschluss, Brand, Stromschlag, etc. hervorrufen. Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung genau durch und bewahren Sie diese auf. Reichen Sie das Produkt nur zusammen mit der Bedienungsanleitung an dritte Personen weiter.

Das Produkt entspricht den gesetzlichen, nationalen und europäischen Anforderungen. Alle enthaltenen Firmennamen und Produktbezeichnungen sind Warenzeichen der jeweiligen Inhaber. Alle Rechte vorbehalten.

Lieferumfang

- Batterietester
- 1x Batterie AAA/Micro
- Bedienungsanleitung



Aktuelle Bedienungsanleitungen

Laden Sie die neuesten Produktinformationen unter www.conrad.com/downloads herunter oder scannen Sie den abgebildeten QR-Code. Folgen Sie den Anweisungen auf der Website.

Symbol-Erklärung



Das Symbol mit dem Ausrufezeichen im Dreieck weist auf wichtige Hinweise in dieser Bedienungsanleitung hin, die unbedingt zu beachten sind.



Das Pfeil-Symbol ist zu finden, wenn Ihnen besondere Tipps und Hinweise zur Bedienung gegeben werden sollen.

Sicherheitshinweise



Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Falls Sie die Sicherheitshinweise und die Angaben zur sachgemäßen Handhabung in dieser Bedienungsanleitung nicht befolgen, übernehmen wir für dadurch resultierende Personen-/Sachschäden keine Haftung. Außerdem erlischt in solchen Fällen die Gewährleistung/Garantie.

a) Allgemein

- Das Produkt ist kein Spielzeug. Halten Sie es von Kindern und Haustieren fern.
- Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Dieses könnte für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, direktem Sonnenlicht, starken Erschütterungen, hoher Feuchtigkeit, Nässe, brennbaren Gasen, Dämpfen und Lösungsmitteln.
- Setzen Sie das Produkt keiner mechanischen Beanspruchung aus.
- Wenn kein sicherer Betrieb mehr möglich ist, nehmen Sie das Produkt außer Betrieb und schützen Sie es vor unbeabsichtigter Verwendung. Der sichere Betrieb ist nicht mehr gewährleistet, wenn das Produkt:
 - sichtbare Schäden aufweist,
 - nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert,
 - über einen längeren Zeitraum unter ungünstigen Umgebungsbedingungen gelagert wurde oder
 - erheblichen Transportbelastungen ausgesetzt wurde.
- Gehen Sie vorsichtig mit dem Produkt um. Durch Stöße, Schläge oder dem Fall aus bereits geringer Höhe wird es beschädigt.
- Wenden Sie sich an eine Fachkraft, wenn Sie Zweifel über die Arbeitsweise, die Sicherheit oder den Anschluss des Produktes haben.
- Lassen Sie Wartungs-, Anpassungs- und Reparaturarbeiten ausschließlich von einem Fachmann bzw. einer Fachwerkstatt durchführen.
- Sollten Sie noch Fragen haben, die in dieser Bedienungsanleitung nicht beantwortet werden, wenden Sie sich an unseren technischen Kundendienst oder an andere Fachleute.

b) Batterien und Akkus

- Der Betrieb des Batterietesters erfolgt über eine Batterie vom Typ AAA/Micro. Achten Sie beim Einlegen der Batterie auf die richtige Polung.
- Entfernen Sie die Batterie aus dem Batterietester, wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden, um Beschädigungen durch Auslaufen zu vermeiden.
Auslaufende oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Hautkontakt Säureverätzungen hervorrufen. Beim Umgang mit beschädigten Batterien/Akkus sollten Sie daher Schutzhandschuhe tragen.
- Bewahren Sie Batterien/Akkus außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie Batterien/Akkus nicht frei herumliegen, da diese von Kindern oder Haustieren verschluckt werden könnten.
- Nehmen Sie keine Batterien/Akkus auseinander, schließen Sie sie nicht kurz und werfen Sie sie nicht ins Feuer. Versuchen Sie niemals, nicht aufladbare Batterien aufzuladen. Es besteht Explosionsgefahr!

Inbetriebnahme, Batterie einlegen

- Der Betrieb des Batterietesters erfolgt über eine Batterie vom Typ AAA/Micro. Öffnen Sie das Batteriefach auf der Unterseite, indem Sie den Batteriefachdeckel herauschieben.
 - Legen Sie eine Batterie vom Typ AAA/Micro polungsrichtig ein (Plus/+ und Minus/- beachten).
 - Verschließen Sie das Batteriefach wieder.
- Verwenden Sie zum Betrieb des Batterietesters keinen Akku, sondern eine herkömmliche nicht wiederaufladbare Batterie.

Batterie testen

Im Batterietester lässt sich eine Batterie vom Typ Micro, Mignon, Baby, Mono, 9-V-Block, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 oder auch 1,5 V / 3 V Knopfzellen überprüfen.

Auch Akkus in diesen Bauformen können im Batterietester überprüft werden. Beachten Sie beim Ablesen und Bewerten der Balkenanzeige, dass ein voll geladener Akku eine geringere Spannung als eine Batterie hat.

→ Testen Sie immer nur eine einzelne Batterie (oder einen Akku) im Batterietester. Setzen Sie nicht mehrere Batterien/Akkus gleichzeitig ein.

Abhängig vom Batterietyp stehen verschiedene Öffnungen im Batterietester zur Verfügung. Setzen Sie die Batterie (oder den Akku) in den entsprechenden Schacht ein. Achten Sie dabei unbedingt auf die Polarität (Plus/+ und Minus/-), siehe Aufschriften an den entsprechenden Anschlüssen des Batterietesters.

In der Balkenanzeige oben am Batterietester wird nun angezeigt, in welchem Zustand sich die Batterie (oder der Akku) befindet. Je mehr Balken angezeigt werden, umso höher liegt die Spannung und auch die verfügbare Restkapazität.

Balkenanzeige im Bereich „POOR“ = Batterie/Akku leer

Balkenanzeige im Bereich „WEAK“ = Batterie/Akku schwach

Balkenanzeige im Bereich „GOOD“ = Batterie/Akku ok

Pflege und Reinigung

- Trennen Sie das Produkt vor jeder Reinigung von der Stromversorgung, schalten Sie es aus und ziehen Sie das Steckernetzteil aus der Netzsteckdose.
- Verwenden Sie auf keinen Fall aggressive Reinigungsmittel, Reinigungsalkohol oder andere chemische Lösungen, da dadurch das Gehäuse angegriffen oder gar die Funktion beeinträchtigt werden kann.
- Verwenden Sie ein trockenes, faserfreies Tuch zur Reinigung des Produkts.

Entsorgung

a) Produkt



Alle Elektro- und Elektronikgeräte, die auf den europäischen Markt gebracht werden, müssen mit diesem Symbol gekennzeichnet werden. Dieses Symbol weist darauf hin, dass dieses Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt von unsortiertem Siedlungsabfall zu entsorgen ist.

Jeder Besitzer von Altgeräten ist verpflichtet, Altgeräte einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Die Endnutzer sind verpflichtet, Altbatterien und Altkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zerstörungsfrei zu trennen.

Vertreiber von Elektro- und Elektronikgeräten sind gesetzlich zur unentgeltlichen Rücknahme von Altgeräten verpflichtet. Conrad stellt Ihnen folgende **kostenlose** Rückgabemöglichkeiten zur Verfügung (weitere Informationen auf unserer Internet-Seite):

- in unseren Conrad-Filialen
- in den von Conrad geschaffenen Sammelstellen
- in den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern und Vertriebern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmesystemen

Für das Löschen von personenbezogenen Daten auf dem zu entsorgenden Altgerät ist der Endnutzer verantwortlich.

Beachten Sie, dass in Ländern außerhalb Deutschlands evtl. andere Pflichten für die Altgeräte-Rückgabe und das Altgeräte-Recycling gelten.

b) Batterien/Akkus

Entnehmen Sie evtl. eingelegte Batterien/Akkus und entsorgen Sie diese getrennt vom Produkt. Sie als Endverbraucher sind gesetzlich (Batterieverordnung) zur Rückgabe aller gebrauchten Batterien/Akkus verpflichtet; eine Entsorgung über den Hausmüll ist untersagt.



Schadstoffhaltige Batterien/Akkus sind mit dem nebenstehenden Symbol gekennzeichnet, das auf das Verbot der Entsorgung über den Hausmüll hinweist. Die Bezeichnungen für das einschlaggebende Schwermetall sind: Cd=Cadmium, Hg=Quecksilber, Pb=Blei (die Bezeichnung steht auf den Batterien/Akkus z.B. unter dem links abgebildeten Mülltonnen-Symbol).

Ihre verbrauchten Batterien/Akkus können Sie unentgeltlich bei den Sammelstellen Ihrer Gemeinde, unseren Filialen oder überall dort abgeben, wo Batterien/Akkus verkauft werden. Sie erfüllen damit die gesetzlichen Verpflichtungen und leisten Ihren Beitrag zum Umweltschutz.

Vor der Entsorgung sind offen liegende Kontakte von Batterien/Akkus vollständig mit einem Stück Klebeband zu verdecken, um Kurzschlüsse zu verhindern. Auch wenn Batterien/Akkus leer sind, kann die enthaltene Rest-Energie bei einem Kurzschluss gefährlich werden (Aufplatzen, starke Erhitzung, Brand, Explosion).

Technische Daten

Betriebsspannung.....	1,5 V/DC über eine Batterie vom Typ AAA/Micro
Testfunktion für	Micro, Mignon, Baby, Mono, 9-V-Block, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 und 1,5 V / 3 V Knopfzellen
Umgebungsbedingungen	Temperatur 0 °C bis +35 °C, Luftfeuchte max. 95% relativ, nicht kondensierend
Abmessungen (L x B x T)	132 x 88 x 23 mm
Gewicht.....	ca. 102 g (ohne Batterie)

Dies ist eine Publikation der Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau (www.conrad.com).

Alle Rechte einschließlich Übersetzung vorbehalten. Reproduktionen jeder Art, z. B. Fotokopie, Mikroverfilmung, oder die Erfassung in elektronischen Datenverarbeitungsanlagen, bedürfen der schriftlichen Genehmigung des Herausgebers. Nachdruck, auch auszugsweise, verboten. Die Publikation entspricht dem technischen Stand bei Drucklegung.

Copyright 2022 by Conrad Electronic SE.

*2522654_V2_1122_02_dm_mh_DE



Intended use

The product is used for testing batteries, button cells and accumulators (micro, mignon, baby, mono, 9 V block, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 and 1.5 V / 3 V button cells). The display shows the voltage and thus the remaining capacity in a bar graph.

The battery tester is powered by a battery of type AAA/micro.

For safety and approval reasons, you may not convert and/or alter the product. If you use the product for purposes other than those described above, you may inflict damage on it. Furthermore, improper use involves risks such as short-circuits, fire, electric shocks, etc. Please read the operating instructions carefully and do not discard them. If you pass the product on to a third party, please hand over these operating instructions as well.

This product complies with the applicable national and European Regulations. All names of companies and products are the trademarks of the respective owners. All rights reserved.

Package contents

- Battery tester
- 1x battery AAA/micro
- Operating instructions



Up-to-date operating instructions

Download the latest product information at www.conrad.com/downloads or scan the QR code shown. Follow the instructions on the website.

Explanation of symbols



The symbol with the exclamation mark in the triangle is used to indicate important information in these operating instructions. Always read this information carefully.



The arrow symbol indicates special information and advice on operation.

Safety instructions



Please read the operating instructions carefully and pay particular attention to the safety instructions. We do not assume liability for any injuries/material damages resulting from failure to observe the safety instructions and the information in these operating instructions regarding the proper use of the product. Furthermore, in such cases, the warranty/guarantee will be null and void.

a) General information

- The product is not a toy. Keep out of the reach of children and pets.
- Do not carelessly cast aside the packaging material. It may become a dangerous plaything for children.
- Protect the product from extreme temperatures, direct sunlight, strong vibrations, high humidity, moisture, combustible gases, vapours and solvents.
- Never expose the product to mechanical stress.
- If safe operation is no longer possible, take the device out of service and secure it against unintended use. Safe operation is no longer possible, if the product:
 - has visible damage,
 - no longer functions properly,
 - has been stored under adverse ambient conditions for an extended period of time or
 - has been exposed to considerable strain during transport.
- Please handle the product with care. The product can be damaged if crushed, struck or dropped, even from a low height.
- If you have doubts about how the equipment should be operated or how to safely connect it, consult a trained technician.
- Maintenance, adjustment and repair work may be carried out only by an expert or a specialised workshop.
- If you have any questions that are not answered in these operating instructions, please contact our technical customer service or other professionals.

b) Batteries and rechargeable batteries

- The battery tester is powered by a battery of type AAA/micro. Make sure that the polarity is correct when inserting the battery.
 - Remove the battery/rechargeable battery if you are not going to use the device for a while, to prevent damage caused by leaking.
- Leaking or damaged batteries/rechargeable batteries can cause acid burns upon contact with the skin. Thus, you should wear protective gloves when handling damaged batteries/rechargeable batteries.
- Keep the batteries/rechargeable batteries out of the reach of children. Do not leave batteries lying around, as they may be swallowed by children or pets.
 - Do not dismantle batteries/rechargeable batteries, do not short-circuit them and do not throw them into fire. Never charge conventional, non-rechargeable batteries. There is a danger of explosion!

Commissioning/inserting the batteries

- The battery tester is powered by a battery of type AAA/micro. Open the battery compartment on the bottom by sliding the battery compartment cover open.
 - Insert a AAA/micro battery, with the correct polarity (note plus/+ and minus/-).
 - Close the battery compartment again.
- Do not use a rechargeable battery for the battery tester, use a primary, non-rechargeable battery.

Testing a battery

The battery tester can check batteries of the types, micro, mignon, baby, mono, 9 V block, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 or 1.5 V / 3 V button cells.

Also, rechargeable batteries of the above types can be checked in the battery tester. Take into consideration when reading and evaluating the bar graph that a fully charged rechargeable battery has a lower voltage than a primary battery.

→ Test only a single battery (or rechargeable battery) in the battery tester. Do not insert several batteries at the same time.

The battery tester has various openings available, depending on the type of battery. Insert the battery (or rechargeable battery) into the appropriate slot. Be sure to observe the polarity (plus/+ and minus/-), see labels on the corresponding ports of the battery tester.

The bar graph up at the battery tester only shows the condition of the battery (or rechargeable battery). The more bars are shown, the higher the voltage and also the available remaining capacity.

Bar graph within the "POOR" range = battery/ rechargeable battery bad

Bar graph within the "WEAK" range = battery/ rechargeable battery weak

Bar graph within the "GOOD" range = battery/ rechargeable battery ok

Care and cleaning

- Disconnect the product from the mains voltage before cleaning, switch it off, and pull the power adapter from the mains socket.
- Never use abrasive cleaning agents, cleaning alcohol or other chemical solutions, since these could damage the housing or even impair operation.
- Use a dry, lint-free cloth to clean the product.

Disposal

a) Product



This symbol must appear on any electrical and electronic equipment placed on the EU market. This symbol indicates that this device should not be disposed of as unsorted municipal waste at the end of its service life.

Owners of WEEE (Waste from Electrical and Electronic Equipment) shall dispose of it separately from unsorted municipal waste. Spent batteries and accumulators, which are not enclosed by the WEEE, as well as lamps that can be removed from the WEEE in a non-destructive manner, must be removed by end users from the WEEE in a non-destructive manner before it is handed over to a collection point.

Distributors of electrical and electronic equipment are legally obliged to provide free take-back of waste. Conrad provides the following return options **free of charge** (more details on our website):

- in our Conrad offices
- at the Conrad collection points
- at the collection points of public waste management authorities or the collection points set up by manufacturers or distributors within the meaning of the ElektroG

End users are responsible for deleting personal data from the WEEE to be disposed of.

It should be noted that different obligations about the return or recycling of WEEE may apply in countries outside of Germany.

b) (Rechargeable) batteries

Remove batteries/rechargeable batteries, if any, and dispose of them separately from the product. According to the Battery Directive, end users are legally obliged to return all spent batteries/rechargeable batteries; they must not be disposed of in the normal household waste.



Batteries/rechargeable batteries containing hazardous substances are labelled with this symbol to indicate that disposal in household waste is forbidden. The abbreviations for heavy metals in batteries are: Cd = Cadmium, Hg = Mercury, Pb = Lead (name on (rechargeable) batteries, e.g. below the trash icon on the left).

Used (rechargeable) batteries can be returned to collection points in your municipality, our stores or wherever (rechargeable) batteries are sold. You thus fulfil your statutory obligations and contribute to environmental protection.

Batteries/rechargeable batteries that are disposed of should be protected against short circuit and their exposed terminals should be covered completely with insulating tape before disposal. Even empty batteries/rechargeable batteries can contain residual energy that may cause them to swell, burst, catch fire or explode in the event of a short circuit.

Technical data

Operating voltage	1.5 V/DC via battery of type AAA/micro
Test function for	micro, mignon, baby, mono, 9 V block, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 and 1.5 V / 3 V button cells
Environmental conditions	Temperature 0 °C to +35 °C, air humidity max. 95%, non-condensing
Dimensions (L x W x D)	132 x 88 x 23 mm
Weight	approx. 102 g (without battery)

Testeur de pile « VC1T »

N° de commande 2522654

Utilisation conforme

Le produit sert à tester des piles, piles à bouton et batteries (Micro, Mignon, Baby, Mono, Bloc 9-V, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 et les piles à bouton 1,5 V / 3 V). L'écran affiche la tension et ainsi la capacité restante dans un diagramme en barres.

Le testeur de pile fonctionne avec une pile de type AAA/Micro.

Pour des raisons de sécurité et d'homologation, vous ne devez pas modifier et/ou transformer le produit. Si le produit est utilisé à d'autres fins que celles décrites ci-dessus, il peut être endommagé. En outre, une utilisation incorrecte peut générer des risques comme par ex. un court-circuit, un incendie, un choc électrique, etc. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi et conservez-le. Transmettez toujours le produit avec le mode d'emploi si vous le donnez à des tiers.

Le produit est conforme aux prescriptions des directives européennes et nationales en vigueur. Tous les noms d'entreprise et les désignations de produit sont des marques déposées de leurs propriétaires respectifs. Tous droits réservés.

Étendue de la livraison

- Testeur de pile
- 1x Pile AAA/Micro
- Mode d'emploi



Modes d'emploi actuels

Téléchargez les modes d'emploi actualisés via le lien www.conrad.com/downloads ou scannez le Code QR illustré. Suivez les instructions figurant sur la page internet.

Explication des symboles



Le symbole avec le point d'exclamation placé dans un triangle signale des informations importantes du présent mode d'emploi qui doivent impérativement être respectées.



Le symbole de la flèche renvoie à des astuces et conseils d'utilisation spécifiques.

Consignes de sécurité



Lisez attentivement le mode d'emploi et respectez particulièrement les consignes de sécurité. Si vous ne respectez pas les consignes de sécurité et les instructions contenues dans ce mode d'emploi pour une manipulation appropriée, nous déclinons toute responsabilité pour les dommages corporels et matériels en résultant. En outre, la garantie prend fin dans de tels cas.

a) Généralités

- Cet appareil n'est pas un jouet. Gardez-le hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne laissez pas traîner le matériel d'emballage sans surveillance. Il pourrait constituer un jouet dangereux pour les enfants.
- Protégez le produit contre les températures extrêmes, les rayons directs du soleil, les chocs intenses, une humidité élevée, l'eau, les gaz, vapeurs et solvants inflammables.
- Évitez d'exposer le produit à des sollicitations mécaniques.
- S'il n'est plus possible d'utiliser le produit sans danger, mettez-le hors service et protégez-le contre toute utilisation non autorisée. L'utilisation en toute sécurité n'est plus possible quand le produit :
 - est visiblement endommagé,
 - ne fonctionne plus correctement,
 - a été conservé pendant une longue période de temps dans des conditions ambiantes défavorables ou
 - a été exposé à de fortes contraintes pendant son transport.
- Maniez le produit avec précaution. Les chocs, les coups ou les chutes, même d'une faible hauteur, endommageront l'appareil.
- Adressez-vous à un technicien, si vous avez des doutes concernant le mode de fonctionnement, la sécurité ou le branchement de l'appareil.
- Faites appel exclusivement à un professionnel ou à un atelier spécialisé pour effectuer des travaux de maintenance, de réglage ou de réparation.
- Si vous avez encore des questions après la lecture de ce mode d'emploi, adressez-vous alors à notre service technique ou à d'autres personnes qualifiées.

b) Piles et piles rechargeables

- Le testeur de pile fonctionne avec une pile de type AAA/Micro. Respectez la polarité lors de la mise en place de la pile.
 - Enlevez la pile du testeur de pile si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée, afin d'éviter des dommages dus à des fuites.
- Des piles/batteries qui fuient peuvent causer des brûlures cutanées par contact avec les fluides. Pour la manipulation de piles/batteries, il est recommandé de porter des gants de protection.
- Conservez les piles/batteries hors de la portée des enfants. Ne laissez pas les piles/batteries sans surveillance, car les enfants ou les animaux domestiques pourraient les avaler.
 - Ne démontez pas les piles/batteries. Ne les court-circuitiez pas. Ne les jetez pas au feu. Ne jamais tenter de charger des piles non rechargeables. Risque d'explosion !

Mise en service, mise en place des piles

- Le testeur de pile fonctionne avec une pile de type AAA/Micro. Ouvrez le compartiment à piles en dessous de l'appareil en repoussant le couvercle sur le côté latéral.
 - Insérer une pile de type Micro/AAA en respectant la polarité (positif/+ et négatif/-).
 - Refermez le compartiment à piles.
- Pour le fonctionnement du testeur, n'utilisez aucune batterie, mais une pile conventionnelle non-rechargeable.

Tester une pile

Le testeur de pile peut tester une pile de type Micro, Mignon, Baby, Mono, Bloc 9-V, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 ou encore pile à bouton 1,5 V / 3 V.

Les batteries peuvent également être testées avec cet appareil. Attention, lors de la lecture et de l'évaluation du diagramme à barres, car une batterie complètement chargée a une tension plus faible qu'une pile.

→ Testez toujours une pile unique (ou une batterie) dans le testeur de pile. N'insérez pas plusieurs piles/batteries en même temps.

Selon le type de pile, diverses ouvertures sont disponibles dans le testeur de pile. Insérez la pile (ou la batterie) dans le boîtier correspondant. Veillez absolument à la polarité correcte (positif/+ et négatif/-), voir les inscriptions sur les bornes correspondantes du testeur de pile.

Le diagramme à barres ou le testeur de pile affiche maintenant dans quel état se trouve la pile (ou la batterie). Plus les barres affichées sont nombreuses, plus la tension est élevée et plus il y a de capacité restante.

Diagramme à barres dans la zone « POOR » = pile/batterie vide

Diagramme à barres dans la zone « WEAK » = pile/batterie faible

Diagramme à barres dans la zone « GOOD » = pile/batterie ok

Nettoyage et entretien

- Mettez le produit hors tension avant tout nettoyage, éteignez-le et débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant.
- N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage agressifs, d'alcool de nettoyage ou d'autres solutions chimiques, car ces produits risquent d'attaquer le boîtier ou même de nuire au fonctionnement.
- Utilisez un chiffon sec et non-pelucheux pour le nettoyage du produit.

Élimination

a) Produit



Tous les équipements électriques et électroniques mis sur le marché européen doivent être marqués de ce symbole. Ce symbole indique que cet appareil doit être éliminé séparément des déchets municipaux non triés à la fin de son cycle de vie.

Tout détenteur d'appareils usagés est tenu de les remettre à un service de collecte séparé des déchets municipaux non triés. Les utilisateurs finaux sont tenus de séparer, sans toutefois les détruire, les piles et accumulateurs usagés qui ne sont pas intégrés dans l'appareil usagé, ainsi que les lampes qui peuvent être enlevées de l'appareil usagé sans être détruites, avant de le remettre à un point de collecte.

Les distributeurs d'équipements électriques et électroniques sont légalement tenus de reprendre gratuitement les appareils usagés. Conrad vous offre les possibilités de retour **gratuit** suivantes (plus d'informations sur notre site Internet) :

- à nos filiales Conrad
- dans les centres de collecte créés par Conrad
- dans les points de collecte des organismes de droit public chargés de l'élimination des déchets ou auprès des systèmes de reprise mis en place par les fabricants et les distributeurs au sens de la loi sur les équipements électriques et électroniques (ElektroG)

L'utilisateur final est responsable de l'effacement des données personnelles sur l'équipement usagé à mettre au rebut.

Veillez noter que dans les pays autres que l'Allemagne, d'autres obligations peuvent s'appliquer pour la remise et le recyclage des appareils usagés.

b) Piles/accumulateurs

En tant qu'utilisateur final, vous êtes légalement tenu (Ordonnance relative à l'élimination des piles usagées) de rapporter toutes les piles/accumulateurs usagés ; il est interdit de les jeter avec les ordures ménagères.



Les piles/accumulateurs qui contiennent des substances toxiques sont caractérisées par les symboles ci-contre qui indiquent l'interdiction de les jeter dans les ordures ménagères. Les désignations pour le métal lourd prépondérant sont : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb (la désignation se trouve sur les piles/accumulateurs, par ex. sous le symbole de la poubelle illustré à gauche).

Vous pouvez rapporter gratuitement vos piles/accumulateurs usagés aux centres de récupération de votre commune, à nos succursales ou à tous les points de vente de piles/accumulateurs. Vous respectez ainsi les ordonnances légales et contribuez à la protection de l'environnement.

Avant la mise au rebut, recouvrez complètement les contacts exposés de la batterie/des piles avec un morceau de ruban adhésif pour éviter les courts-circuits. Même si les piles/batteries rechargeables sont vides, l'énergie résiduelle qu'elles contiennent peut être dangereuse en cas de court-circuit (éclatement, surchauffe, incendie, explosion).

Caractéristiques techniques

Tension de service.....	1,5 V/CC à travers une batterie de type AAA/Micro
Fonction de test pour.....	Micro, Mignon, Baby, Mono, Bloc 9-V, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 et les piles à bouton 1,5 V / 3 V
Conditions ambiantes.....	Température de 0 °C à +35 °C ; humidité relative de l'air max. 95%, sans condensation
Dimensions (L x l x P).....	132 x 88 x 23 mm
Poids.....	env. 102 g (sans la pile)



Beoogd gebruik

Het product is bedoeld om batterijen, knooppellen en accu's te testen (Micro, Mignon, Baby, Mono, 9-V-Blok, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 en 1,5 V / 3 V knooppellen). Het display toont de spanning en daarmee de resterende capaciteit in een balkdiagram.

De spanning van de batterijtester wordt geleverd door een batterij van het type AAA/Micro.

Om veiligheids- en vergunningsredenen is het ombouwen en/of veranderen van het product niet toegestaan. Indien u het product voor andere doeleinden gebruikt dan hiervoor beschreven, dan kan het beschadigd raken. Bovendien kan oneigenlijk gebruik resulteren in kortsluiting, brand, elektrische schokken en dergelijke. Lees de gebruiksaanwijzing nauwkeurig en bewaar ze goed. Geef het product uitsluitend samen met de gebruiksaanwijzing door aan derden.

Het product voldoet aan de nationale en Europese wettelijke voorschriften. Alle voorkomende bedrijfsnamen en productaanduidingen zijn handelsmerken van de betreffende eigenaren. Alle rechten voorbehouden.

Omvang van de levering

- Batterijtester
- 1x batterij AAA/Micro
- Gebruiksaanwijzing



Actuele gebruiksaanwijzingen

Download de meest recente gebruiksaanwijzing via onderstaande link www.conrad.com/downloads of scan de afgebeelde QR-code. Volg de aanwijzingen op de website op.

Verklaring van de pictogrammen



Het symbool met het uitroepteken in een driehoek verwijst naar belangrijke instructies in deze gebruiksaanwijzing die u in elk geval moet opvolgen.



Het pijl-symbool treft u aan bij bijzondere tips of aanwijzingen voor de bediening.

Veiligheidsvoorschriften



Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door en raadpleeg vooral de veiligheidsvoorschriften. Indien u de veiligheidsvoorschriften en de informatie over het juiste gebruik in deze gebruiksaanwijzing niet opvolgt, zijn wij niet aansprakelijk voor daaruit voortvloeiend(e) letsel/materiële schade. Bovendien vervalt in dergelijke gevallen de waarborg/garantie.

a) Algemeen

- Dit product is geen speelgoed. Houd het product uit de buurt van kinderen en huisdieren.
- Laat verpakkingsmateriaal niet achteloos liggen. Dit kan gevaarlijk speelgoed voor kinderen vormen.
- Bescherm het product tegen extreme temperaturen, direct invallend zonlicht, zware schokken, hoge vochtigheid, vocht, brandbare gassen, dampen en oplosmiddelen.
- Stel het product niet bloot aan mechanische belastingen.
- Gebruik het product niet meer als de veilige werking ervan niet langer mogelijk is en bescherm het product tegen onbedoeld gebruik. Een veilig gebruik is niet langer verzekerd als het product:
 - zichtbare schade vertoont,
 - niet meer naar behoren functioneert,
 - gedurende langere tijd onder ongunstige omstandigheden werd opgeslagen, of
 - aan zware transportbelastingen werd blootgesteld.
- Ga voorzichtig met het product om. Door schokken, slagen of een val, ook van geringe hoogte, kan het product schade oplopen.
- Raadpleeg a.u.b. een vakman als u vragen hebt over de werkwijze, veiligheid of aansluiting van het product.
- Laat onderhouds-, aanpassings- en reparatiewerkzaamheden uitsluitend door een vakman resp. een gespecialiseerde werkplaats uitvoeren.
- Mocht u nog vragen hebben die niet in deze gebruiksaanwijzing worden beantwoord, neem dan contact op met onze technische klantenservice of andere specialisten.

b) Batterijen en accu's

- De spanning van de batterijtester wordt geleverd door een batterij van het type AAA/Micro. Let bij het plaatsen van de batterijen op de juiste polariteit.
- Verwijder de batterij uit de batterijtester wanneer het apparaat langere tijd niet wordt gebruikt. Dit om beschadigingen door leeglopen te voorkomen. Leeglopende of beschadigde batterijen/accu's kunnen bij contact met de huid bijtende wonden veroorzaken. Draag beschermende handschoenen bij het hanteren van beschadigde batterijen/accu's.
- Berg batterijen/accu's buiten het bereik van kinderen op. Laat batterijen/accu's niet achteloos rondslingeren. Kinderen of huisdieren kunnen deze inslikken.
- Demonteer batterijen/accu's niet. Sluit ze niet kort en werp ze niet in het vuur. Probeer nooit niet-oplaadbare batterijen op te laden. Er bestaat explosiegevaar!

In bedrijf nemen, batterij plaatsen

- De spanning van de batterijtester wordt geleverd door een batterij van het type AAA/Micro. Open het batterijvak aan de onderkant door het deksel van het batterijvak weg te schuiven.
- Plaats één batterij van het type AAA/Micro en houd rekening met de juiste polariteit (plus/+ en min/- in acht nemen).
- Sluit het batterijvak weer.

→ Gebruik voor de batterijtaks geen accu, maar een gewone niet-oplaadbare batterij.

Batterij testen

In de batterijtester kunnen batterijen worden getest van het type Micro, Mignon, Baby, Mono, 9-V-Blok, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 of 1,5 V / 3 V knooppellen.

Ook accu's van dit formaat kunnen in de batterijtester worden getest. Let er bij het aflezen en beoordelen van de balkweergave op, dat een volgeladen accu een lagere spanning heeft dan een batterij.

→ Test altijd maar één batterij (of accu) tegelijk in de batterijtester. Plaats nooit meerdere batterijen/accu's tegelijk.

Afhankelijk van het batterijtype zijn er verschillende openingen in de batterijtester aanwezig. Plaats de batterij (of accu) in de betreffende opening. Let daarbij altijd op de polariteit (plus/+ en min/-), zie de opschriften op de corresponderende aansluitingen in de batterijtester.

In de balkweergave boven aan de batterijtester wordt enkel getoond, in welke toestand de batterij (of accu) zich bevindt. Hoe meer streepjes er getoond worden, hoe hoger de spanning en ook de beschikbare restcapaciteit.

Balkweergave in het bereik "POOR" = batterij/accu leeg

Balkweergave in het bereik "WEAK" = batterij/accu zwak

Balkweergave in het bereik "GOOD" = batterij/accu ok

Onderhoud en schoonmaken

- Koppel het product los van de stroomvoorziening wanneer u het wilt schoonmaken. Trek de netvoedingadapter uit de contactdoos.
- Gebruik in geen geval agressieve schoonmaakmiddelen, reinigingsalcohol of andere chemische oplosmiddelen, omdat hierdoor de behuizing aangetast of de algehele werking negatief beïnvloed kan worden.
- Gebruik een droge, pluisvrije doek om het product schoon te maken.

Verwijdering

a) Product



Alle elektrische en elektronische apparatuur die op de Europese markt wordt gebracht, moet met dit symbool zijn gemarkeerd. Dit symbool geeft aan dat dit apparaat aan het einde van zijn levensduur gescheiden van het ongesorteerd gemeentelijk afval moet worden weggegooid.

Iedere bezitter van oude apparaten is verplicht om oude apparaten gescheiden van het ongesorteerd gemeentelijk afval af te voeren. Eindgebruikers zijn verplicht oude batterijen en accu's die niet bij het oude apparaat zijn ingesloten, evenals lampen die op een niet-destructieve manier uit het oude toestel kunnen worden verwijderd, van het oude toestel te scheiden alvorens ze in te leveren bij een inzamelpunt.

Distributeurs van elektrische en elektronische apparatuur zijn wettelijk verplicht om oude apparatuur gratis terug te nemen. Conrad geeft u de volgende gratis inlevermogelijkheden (meer informatie op onze website):

- in onze Conrad-filialen
- in de door Conrad gemaakte inzamelpunten
- in de inzamelpunten van de openbare afvalverwerkingsbedrijven of bij de terugnamesystemen die zijn ingericht door fabrikanten en distributeurs in de zin van de ElektroG

Voor het verwijderen van persoonsgegevens op het te verwijderen oude apparaat is de eindgebruiker verantwoordelijk.

Houd er rekening mee dat in landen buiten Duitsland andere verplichtingen kunnen gelden voor het inleveren van oude apparaten en het recyclen van oude apparaten.

b) Batterijen/accu's

Verwijder eventueel geplaatste batterijen/accu's en gooi ze apart van het product weg. U als eindgebruiker bent wettelijk verplicht (batterijverordening) om alle gebruikte batterijen/accu's in te leveren; het weggooiden bij het huisvuil is verboden.



Batterijen/accu's die schadelijke stoffen bevatten, zijn gemarkeerd met nevenstaand symbool. Deze mogen niet via het huisvuil worden afgevoerd. De aanduidingen voor de zware metalen die het betreft zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood (de aanduiding staat op de batterijen/accu's, bijv. onder de links afgebeelde vuilnisbaksymbool).

U kunt verbruikte batterijen/accu's gratis bij de verzamelpunten van uw gemeente, onze filialen of overal waar batterijen/accu's worden verkocht, afgeven. U voldoet daarmee aan de wettelijke verplichtingen en draagt bij aan de bescherming van het milieu.

Dek blootliggende contacten van batterijen/accu's volledig met een stukje plakband af alvorens ze weg te werpen, om kortsluiting te voorkomen. Zelfs als batterijen/accu's leeg zijn, kan de rest-energie die zij bevatten gevaarlijk zijn in geval van kortsluiting (barsten, sterke verhitting, brand, explosie).

Technische specificaties

Bedrijfsspanning	1,5 V/DC via één batterij van het type AAA/Micro
Testfunctie voor	Micro, Mignon, Baby, Mono, 9-V-Blok, CR123A, CR2, CR-V3, 2CR5, CR-P2 en 1,5 V / 3 V knooppellen
Omgevingsvoorwaarden.....	Temperatuur 0 °C tot +35 °C, luchtvochtigheid max. 95%, niet condenserend
Afmetingen (H x B x D).....	132 x 88 x 23 mm
Gewicht.....	ca. 102 g (zonder batterij)